

2001-08-03

Canadian Nuclear Safety Commission

Commission canadienne de sûreté nucléaire

**UPDATE
PUBLIC HEARINGS AGENDA**

**MISE À JOUR
ORDRE DU JOUR DES
AUDIENCES PUBLIQUES**

Date:	August 9, 2001	Commission Member Document (CMD)	date :	le 9 août 2001
Time:	8:30 AM	Document à l'intention des commissaires	heure :	8 h 30
Location:	Public Hearing Room 14th floor 280 Slater Street Ottawa, Ontario		endroit :	Salle d'audiences publiques 14 ^e étage 280, rue Slater Ottawa (Ontario)

- | | | | | |
|-----------|--|-------------------------------------|-----------|---|
| 1. | Opening remarks | | 1. | Ouverture |
| 2. | Adoption of Agenda | 01-H19 | 2. | Adoption de l'ordre du jour |
| 3. | HEARING DAY 2
[Day 1 was held June 28, 2001] | | 3. | DEUXIÈME JOUR DE L'AUDIENCE
[Le 1 ^{er} jour était le 28 juin 2001] |
| 3.1 | COGEMA Resources Inc. :
Application for a licence to
operate the McClean Lake
Operation and to increase the
production limit | 01-H18 | 3.1 | COGEMA Resources Inc. :
Demande visant un permis
d'exploitation pour l'Opération de
McClean Lake et l'augmentation
de la limite de production |
| C | Oral presentation by
COGEMA Resources Inc. | 01-H18.1B | C | Exposé oral par
COGEMA Resources Inc |
| C | Oral presentation by
CNSC staff | 01-H18.A1
01-H18.B | C | Exposé oral par le personnel
de la CCSN |
| C | Written submission from
Mrs. Maisie Shiell | 01-H18.2 | C | Mémoire de madame
Maisie Shiell |

4. Hearing Day 1 (Continuation of June 28, 2001) [Day 2 is scheduled for October 3, 2001]		4. PREMIER JOUR DE L'AUDIENCE (Suite du 28 juin 2001) [Le 2 ^e jour est prévu pour le 3 octobre 2001]
4.1 Ontario Power Generation Inc.: Application for an amendment to the operating licence for Pickering Nuclear Generating Station A	01-H17	4.1 Ontario Power Generation Inc.: Demande pour une modification au permis d'exploitation de la centrale nucléaire de Pickering-A
C Oral presentation by Ontario Power Generation	01-H17.1B	C Exposé oral par Ontario Power Generation
C Oral presentation by CNSC staff	01-H17.B	C Exposé oral par le personnel de la CCSN
5. HEARING DAY 1 [Day 2 is scheduled for October 4, 2001]		5. PREMIER JOUR DE L'AUDIENCE [Le 2 ^e jour est prévu pour le 4 octobre 2001]
5.1 Cameco Corporation: Application for a licence to operate the Rabbit Lake Operation		5.1 Cameco Corporation : Demande de permis d'exploitation pour l'établissement de Rabbit Lake
C Oral presentation by Cameco Corporation	01-H20.1 01-H20.1A	C Exposé oral par Cameco Corporation
C Oral presentation by CNSC staff	01-H20	C Exposé oral par le personnel de la CCSN
6. HEARING DAY 1 [Day 2 is scheduled for October 4, 2001]		6. PREMIER JOUR DE L'AUDIENCE [Le 2 ^e jour est prévu pour le 4 octobre 2001]
6.1 Cameco Corporation: Application for a licence to operate the McArthur River Operation		6.1 Cameco Corporation : Demande de permis d'exploitation pour l'établissement de McArthur River
C Oral presentation by Cameco Corporation	01-H21.1 01-H21.1A	C Exposé oral par Cameco Corporation

C	Oral presentation by CNSC staff	01-H21	C	Exposé oral par le personnel de la CCSN
7.	HEARING DAY 1 [Day 2 is scheduled for October 4, 2001]		7.	PREMIER JOUR DE L'AUDIENCE [Le 2 ^e jour est prévu pour le 4 octobre 2001]
7.1	Cameco Corporation: Application for a licence to operate the Key Lake Operation		7.1	Cameco Corporation : Demande de permis d'exploitation pour l'établissement de Key Lake
C	Oral presentation by Cameco Corporation	01-H22.1 01-H22.1A	C	Exposé oral par Cameco Corporation
C	Oral presentation by CNSC staff	01-H22	C	Exposé oral par le personnel de la CCSN
8.	HEARING DAY 1 [Day 2 is scheduled for November 15, 2001]		8.	PREMIER JOUR DE L'AUDIENCE [Le 2 ^e jour est prévu pour le 15 novembre 2001]
8.1	Hydro-Québec: Application for a licence to operate the radioactive waste management facility at Gentilly-2		8.1	Hydro-Québec : Demande de permis d'exploitation pour l'installation de gestion de déchets radioactifs à Gentilly-2
C	Oral presentation by Hydro-Québec	01-H23.1	C	Exposé oral par Hydro-Québec
C	Oral presentation by CNSC staff	01-H23	C	Exposé oral par le personnel de la CCSN
9.	Closing		9.	Clôture